



Proizvajalec

Digimed Medizintechnik
Patrick Mohr
Kreutzerstraße 1
D-78573 Wurmlingen
Tel: +49 (0) 7461 / 9101172
<http://www.digi-med.de>
info@digi-med.de

Izdelkov



Ta navodila za uporabo veljajo za vse kirurške instrumente za ponovno uporabo, ki:

- enoslojni
- po potrebi preprosti sklepi ali
- Vključeni preprosti gibni deli
- po potrebi morajo biti sestavljeni iz več zamenljivih delov (Na primer del za obravnavo in različne delovne aplikacije)

natančno razvrstitev proizvodov in skupin proizvodov je na voljo v Prilogi A.

Pomembno obvestilo



Pred vsako aplikacijo skrbno preberite ta navodila za uporabo in naj bodo zlahka dostopna uporabniku ali ustreznemu specialistu.



Pozorno preberite opozorila, označena s to ikono. Nepravilna uporaba proizvodov lahko povzroči hude poškodbe bolnika, uporabnikov ali tretjih oseb.

1 Obseg

Instrumente lahko za njihovo predvideno uporabo v medicinskih specialitetah uporablja ustrezno usposobljeno in usposobljeno osebje. Zdravnik ali uporabnik, ki obiskuje, je odgovoren za izbor instrumentov za določene aplikacije ali operativno uporabo, ustrezno usposabljanje in informacije ter zadostne izkušnje za ravnanje z instrumenti.

1.1 Namen / Navedbe

-Glej Prilogo A-

Instrumenti Digimed Medizintechnik se ne smejo uporabljati na področju kardiotorake in nevrokirurgije.

2 Previdnostni ukrepi in opozorila

2.1 Pozornost!

Instrumenti za sesanje in izpiranje so namenjeni samo za kirurško uporabo in se

ne smejo uporabljati v noben drug namen. Nepravilno ravnanje in nega ter zloraba lahko povzročijo prezgodnjo nošnja instrumentov.

2.2 Nezdružljivost materialov

Medicinskih pripomočkov se ne sme uporabljati pod nobenim pogojem, če se uporabnik ali strokovnjak zaveda, da ima bolnik materialne nestrpnosti.

2.3 Funkcionalna okvara

Kirurški instrumenti korodirajo in postanejo okvarjeni v njihovi funkciji, ko pridejo v stik z agresivnimi snovmi. Zato je nujno slediti navodilom za pripravo in sterilizacijo.

2.4 Delovni pogoji

Za zagotovitev varnega delovanja teh proizvodov je nujno potrebno pravilno vzdrževanje in nega proizvodov. Poleg tega je treba pred vsako aplikacijo opraviti funkcionalni ali vizualni pregled. Zato se sklicujem na ustrezne oddelke v teh navodilih za uporabo.

2.5 Kombinacija z drugimi izdelki

Če se instrumenti po razstavljanju ponovno sestave, se posamezni deli ne smejo nadomestiti z deli drugih proizvajalcev! Če so zaradi predvidenega namena izdelka deli zamenljivi (Na primer različne delovne naloge), se ne sme uporabljati nobenih delov drugih proizvajalcev! Priporočamo:

tudi za nakup drugih dodatkov (Na primer izdelkov za nego) od Digimed Medizintechnik.

2.6 Skladiščenje

Za shranjevanje izdelkov ni posebnih zahtev. Kljub temu priporočamo shranjevanje medicinskih pripomočkov v čistem in suhem okolju.

3 Odgovornost in garancija

Digimed Medizintechnik kot proizvajalec, ni zavezan za posledične poškodbe, ki so posledica nepravilne uporabe ali rokovanja. To velja zlasti za neskladno uporabo za določen namen ali neupoštevanje navodil za pripravo in sterilizacijo. To velja tudi za popravila ali spremembe izdelka, ki ga je opravilo nepooblaščen osebje proizvajalca. Ta odklanjanja veljajo tudi za garancijske storitve.

4 Sterilnosti

4.1 Pogoj dostave

Medicinski pripomočki so dostavljeni v nesterilnem stanju in morajo biti pripravljene in sterilizirane pred prvo in vsako nadaljnjo uporabo s strani uporabnika v skladu z naslednjimi navodili.

5 Življenjska doba izdelkov

Izdelke je mogoče reciklirati. Na življenjsko dobo kirurških instrumentov pomembno vpliva le število opravljenih procesnih ciklov, če se izvaja v skladu s potrjenimi postopki, opisanimi tukaj. To je odvisno od skrbnega in

skrbnega rokovanja z instrumenti v vseh fazah uporabe, predelave, prevoza in skladiščenja. Konec življenjske dohodnosti dosežemo, ko se med predpisanim vizualnim in funkcionalnim preskusom odkrijejo nošnja in solza ali okvare, ki omejujejo funkcionalnost izdelka. V tem primeru je bistveno opredeliti instrumente in jih izključiti iz nadaljnje uporabe in jih nadomestiti s funkcionalnimi instrumenti. Poleg tega je konec cikla uporabe dosežen, ko se zaradi pomanjkanja označevanja ne da več jasna identifikacija instrumentov. Proizvodov ni mogoče več ponovno uporabiti,

- v primeru poškodbe površine (Na primer tvorba rja, razpoke, ostri robovi itd.)
- če napis ni več čitljiv in zato sledljivost ni več zagotovljena
- po zdravljenju bolnika, okuženega z Creutzfeldt-Jakob boleznijo
- če izdelki ne izpolnjujejo več svoje funkcije.

6 Priprava

6.1 Opozorila

- Pogosto obdelovanje vpliva na kakovost izdelkov.
- Urbana voda, ki se uporablja, mora biti v skladu z Direktivo Sveta 98/83/ES z dne 3.
- V tem navodilu za zdravljenje so določeni detergenti in razkužila, ki se uporabljajo za potrjevanje. Pri uporabi nadomestnega detergenta in razkužila (RKI ali VAH navedena) je odgovornost na procesorju.
- Pred sterilizacijo ponovno razstavi razstavljene izdelke.

6.2 Kraj uporabe

Prvi koraki pravilne priprave se začnejo že v Operacijski teater. Umazanija, ostanke na primer Pred odstranitvijo instrumentov je treba odstraniti hemostazo, kožna razkužila in maziva ter jedka zdravila. Kadar je to mogoče, je treba prednost suhega odstranjevanja (navlaženega, zaprtega sistema). Sušenju ostankov se je treba izogibati! Dolgim čakalnim časom do zdravljenja, na primer čez noč ali čez vikend, se je treba izogibati obe vrsti odstranjevanja (<6 ur).

6.3 Prevoz

Izdelke je treba takoj po nanosu odlagati na suho. To pomeni, da je treba izdelke prevažati v zaprti posodi od mesta nanosa do pripravka, tako da se izdelki ne posušijo.

6.4 Priprava na dekontaminacijo

Če je mogoče, je treba izdelke razkisliti pred nadaljnji postopki obdelave ali pa jih ob odprtju vneti v nadaljnje postopke predelave. Izogibati se je treba izpiranje senc. Izdelki morajo biti pripravljene v primernih košarah zaslona ali pladnju za pomivanje posode (izberite velikost po izdelku). Izdelke je treba določiti v košari za čiščenje na najmanjši razdalji drug od drugega. Izogibati se je treba prekrivanju med seboj, da se prepreči poškodba

IFU_200_Rev_03_Instrumenti(SI)

proizvodov, ki jih povzročajo postopek čiščenja.

6.5 Predčiščenje

Izdelke sperite pod kakovostjo pitne vode hladne mestne vode (<40°C), dokler ne odstranite vse vidne umazanije. Obtičali umazanijo je treba odstraniti z mehko krtačo. Premikanje delov na instrumentu je treba premakniti. Votline, lumene, crevice in reže je treba intenzivno splahovati (>60 sec) s kakovostjo hladne mestne vode za pitno vodo (<40°C) s pištolo za vodni tlak (ali podobno). Dajanje izdelkov v ultrazvočno kopel (<40°C) z alkalnim čistilom (0,5% neodisher® MediClean forte), čas sonikacije 5 min. in frekvenca približno 35 kHz. Pri tem je treba upoštevati navodila proizvajalca detergenta. Instrumente za kratko sperite pod hladno vodo (<15 sek). Premikanje delov je treba premakniti. Votline, lumene, pretisnice in reže znova sperite s hladno mestno vodo (<40°C) s pištolo za tlak v vodi (ali podobno) (>30 sec.).

6.6 Čiščenje / razkuževanje

Dokazilo o osnovni primernosti izdelkov za učinkovito mehansko čiščenje in razkuževanje je zagotovil neodvisni, uradno akreditirni in priznani (§ 15(5) MPG) testni laboratorij z uporabo čistil Neodisher Mediclean in Neodisher Z. Upoštevan je bil spodaj opisani postopek.

Postopek samodejnega čiščenja/razkuževanja

(Pralni stroj RDG Miele G 7835 CD):

- 1 minuta predčistitve s hladno mestno vodo Kakovost pitne vode <40°C
- Odvodnjavanje vode
- 3 minute pred čiščenjem s hladno mestno vodo Kakovost pitne vode <40°C
- Odvodnjavanje vode
- 5 minut čiščenja pri 55°C±5°C z 0,5% alkalnim detergentom (0,5% MediClean)
- Odvodnjavanje vode
- 3 minutna nevtralizacija (0,1% Neodisher® Z) s kakovostjo pitne vode hladne mestne vode <40°C
- Odvodnjavanje vode
- 2 minuti izperji s <40 °C

Upoštevati je treba posebna navodila proizvajalca čistilnega stroja.

Samodejno razkuževanje

Avtomatsko toplotno razkuževanje v opremi za čiščenje in razkuževanje ob upoštevanju nacionalnih zahtev za vrednost A0; Na primer vrednost A0 3000:

> 5 minut pri temperaturi 92°C±2°C z deminer vodo.

Samodejno sušenje

Samodejno sušenje v skladu s postopkom samodejnega sušenja naprave za čiščenje in razkuževanje najmanj 30 minut (pri 60°C±5°C v izpiranju). Če je potrebno, nato ročno sušenje s krpo brez pokrova in pihanje iz lumenov s sterilnim, brez olja stisnjenim zrakom.

6.7 Sterilizacija

Dokazilo o osnovni primernosti izdelkov za učinkovito parno sterilizacijo je zagotovil neodvisni, uradno akreditiran in priznan (§ 15(5) MPG) testni laboratorij z uporabo parnega sterilizatorja Tuttnauer 3870 EHS serijske številke 2805203 in z uporabo frakcijskega vakumskega postopka. Upoštevana so bila tipična stanja v kliniki in zdravnikovi pisarni ter spodaj opisani postopek.

Sterilizacija proizvodov z uporabo frakcijskih predsakumskih procesov (v skladu z DIN EN ISO 17665-1) ob upoštevanju ustreznih nacionalnih zahtev. Sterilizacijo izdelkov je treba izvesti v primerni embalaži za sterilizacijo.

Sterilizacija se izvaja z delnim predsakumnim postopkom z naslednjimi parametri:

134 °C / 274°F,

≥ 5 minut,

3 predsakumska cikla

Sušenje v vakumu za min. 20 minut

Upoštevati je treba navodila za uporabo proizvajalca avtoklave in priporočene smernice za maksimalno nakladanje steriliziranega blaga. Avtoklava mora biti pravilno nameščena, vzdrževati, validirati in kalibrirati.

6.8 Dodatne informacije

Obdelovatelj mora zagotoviti, da obdelava, ki se dejansko izvaja z opremo, materiali in osebjem, ki se uporablja v objektu za obdelavo, doseže želene rezultate. To običajno zahteva potrjevanje in rutinsko spremljanje uporabljenega procesa in opreme.

7 Preizkušanje

Preskusni izdelki po pripravi in sterilizaciji v zvezi z naslednjimi vidiki:

- Čistoča
- Poškodbe, vključno, vendar ne omejeno na znake korozije (rja, pitting), razmnoževanje, globoke praske, flaking, razpoke in nošnje.
- Pravilno delovanje, vključno z ostrino rezalnega orodja, prilagodljivostjo prožnih izdelkov, gibljivostjo tečajev/sklepov/ključavnice in gibljivimi deli, kot so ročaji in ratchets.
- Številke delov, ki manjkajo ali so odstranjene (pošušene).
- Ne uporabljajte nepravilno delujočih ali pokvarjenih in preveč nošenih izdelkov ter izdelkov z neprepoznanimi oznakami, manjkajočih ali odstranjenih (pošuščenih) delnih števil.

Preverite, ali so izdelki brezhibne površine, pravilna montaža in funkcionalnost. Ne uporabljajte hudo poškodovanih izdelkov, izdelkov z neprepoznanimi oznakami, znaki korozije ali topih reznih robov. Pred sterilizacijo ponovno razstavi razstavljene izdelke.

8 Servis in popravilo

8.1 Servis in popravilo

Izdelka ne popravljajte ali spreminjajte sami. Za to je odgovorno in namenjeno le pooblaščen osebje proizvajalca. Če imate kakršne koli pritožbe, pritožbe ali informacije v zvezi z našimi izdelki, se obrnite na nas.

8.2 Vračnanje

Pokvarjeni ali neskladni izdelki morajo biti pregledani v celotnem postopku predelave, preden so jih vrnil v popravilo/servis.

9 Embalaža, skladišče in odstranjevanje

Standardno skladna embalaža izdelkov za sterilizacijo v skladu z ISO 11607 in EN 868.

Sterilne izdelke shranjujte v suhem, čistem in brez prahu, zaščitenem pred poškodbami, pri zmernih temperaturah.

Medicinske pripomočke proizvajalca je treba shraniti in shraniti v posamezne pakete, škatle ali zaščitne posode. Med prevozom, skladiščenjem in pripravo lahko instrumente obravnavate z najbolj skrbno opremo. Vzdrževanje sterilnega stanja po postopku sterilizacije mora zagotoviti uporabnik ali specialist za ta namen.

Odstranjevanje izdelkov, embalažnega materiala in dodatkov je treba opraviti v skladu z nacionalno veljavnimi predpisi in zakoni. Proizvajalec ne da posebnega navodila za to.

10 Opis uporabljenih simbolov

	Pozornost!
	Upoštevajte navodila za uporabo
	Članek
	Oznaka serije
	Ce
	Indikacija za nesterilno napravo
	Ime in naslov proizvajalca
	Medicinski



Dodatek A (namen): Naši instrumenti so samoobjavljeni v svojem namenu za uporabnika. Natančno dodelitev predvidenega namena je na voljo v tabeli. Dodelitev (posameznika k vašemu instrumentu) je na voljo v izjavi o skladnosti s številko izdelka. To je na voljo na naši domači strani v zavihku Prenesi za posamezne izdelke. Če imate težave s prenosom, nas kontaktirajte neposredno.

Skupina izdelkov	Namen	Kontraindikacija	Možni zapleti / neželeni učinki / tveganja
Instrumenti za rezanje in ablacijo			
Žaga za omet UMDNS 10-665	Ti aktivni izdelki se uporabljajo za rezanje omet odlivov.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Instrumenti Snare (UMDNS 13-630)	Ti instrumenti se uporabljajo za ločevanje tkiv.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Luknjanje (UMDNS 15-239)	Udarci so instrumenti za odstranitev tkiv in kosti.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Škarje, povoji (UMDNS 13-481)	Ti instrumenti se uporabljajo za rezanje povojnega materiala.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Škarje, splošno (UMDNS 15-245)	Škarje so namenjene rezu skozi tkiva, organe, oblačila, povoje, zareze in druge medicinske pomožne snovi.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Škarje oko (UMDNS 13-485)	Škarje za oko se uporabljajo za kirurško zdravljenje očesa na splošno (brez predmetno specifičnih informacij, kot so škarje za iris, roženica škarje itd.)	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Škarje Nevrokirurgija (UMDNS 13-496)	Nevrokirurške škarje se za uporabljajo za rezanje živčnih vlaken	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Majev rectum (UMDNS 13-501)	Črevesne škarje se uporabljajo izključno pri operacijah za hudo črevo ali za odstranjevanje delov črevesja.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Škarje nos (UMDNS 13-495)	Nosne škarje se uporabljajo za rezanje tkiv in posod v plastični kirurgiji v nosnem predelu, kot so pri ukrivljenosti nosnega septuma, v nosni votlini ali v zlomih.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Škarje ginekologija (UMDNS 13-493)	Ginekološke škarje se uporabljajo za prekinitve tkiv in posod, na primer pri maternici, odstranjevanju ciste jajčnikov ali zatiranje jajčnih cevi za sterilizacijo.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Rezila za žago (UMDNS 13-449)	Žaga rezila so namenjena rezanje omet odlivov.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Žaga za kosti (UMDNS 13-449)	Kirurški ročni instrument za rezanje kosti	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Žaganje, splošno (UMDNS 15-244)	Kirurški ročni instrument za rezanje kosti	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Votle klešče za izdih, medvlečni disk (UMDNS 15-669)	Kirurški instrument za rezanje kosti in kostnih delov.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Klešče za prebadanje (UMDNS 13-416)	Kirurški instrument za rezanje kosti in kostnih delov.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Izdihana, kosti (UMDNS 10-825)	kirurške instrumente, ki se lahko uporabljajo za odtegnjenje kosti, odstranjevanje kostnih delov ali širjenje kosti.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Splošna (UMDNS 15-211)	kirurške instrumente, ki se lahko uporabljajo za odtegnjenje kosti, odstranjevanje kostnih delov ali širjenje kosti.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Noži (UMDNS 15-266)	Kirurški instrumenti za rezanje tkiv, organov, mišic, kit in medicinskih pripomočkov.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Ročaj noža (UMDNS 12-235)	Pripomočki za snemanje nožnih rezil, skalpel rezila.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU



Rezalni instrumenti, zatiči in žice (UMDNS 13-041)	Kirurški instrument za rezanje kostnega ali hrustančnega tkivo med ortopedskimi postopki. Sestavljen je iz dveh premičnic, ki sta običajno zagotovljena z obročnimi ročajji za prstane in palče. Distalni konec listja se lahko izvrši drugače.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
 Holding, kmetijski instrumenti 			
Pinceta (UMDNS 14-257)	Osnovni nabor instrumentov, imajo tkanino, ki jo je treba rezati, pripraviti ali prirezati. V skladu s tem so profilirane v notranji površini ust.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Terminalna arterija (UMDNS 10-865)	Spone so kirurški instrumenti z napravo za zaklepanje, ki služijo zadrževanje in trajno držo tkiv, plovil, kirurškega materiala ali medicinskih instrumentov.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Terminal, drugo (UMDNS 15-212)	Spone so kirurški instrumenti z napravo za zaklepanje, ki služijo zadrževanje in trajno držo tkiv, plovil, kirurškega materiala ali medicinskih instrumentov.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Terminal buldog (UMDNS 10-868)	Spone so kirurški instrumenti z napravo za zaklepanje, ki služijo zadrževanje in trajno držo tkiv, plovil, kirurškega materiala ali medicinskih instrumentov.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Spona, cev (UMDNS 10-875)	Vpih cevi	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Izrezek, krpo (UMDNS 10-902)	Vpih kirurških krp	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Sponka, črevesno (UMDNS 10-871)	Kirurški instrument za atravmatično stiskanje, stiskanje, povoj ali držanje črevesa med postopki v predelu prebavil	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Sponka, Bronhus (UMDNS 10-867)	Kirurški instrument za atravmatsko stiskanje bronhija	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Držalo za iglo (UMDNS 15-726)	Držala za iglo so kirurški instrumenti , ki držijo iglo med kirurškim suturingom	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Kleščice, porodnišnice (UMDNS 11-788)	Instrument za dohajanje in vlečenje otroka čez nožnico.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Kleščice, kosti (UMDNS 15-670)	Kleščice so mehansko orodje za zapiranje. Uporabnik jih uporablja za držo, popravljanje kosti, tkiv in drugih materialov.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Kleščice, drugo (UMDNS 15-221)		Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Kleščice, kost (UMDNS 14-063)		Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
 Instrumenti za širjenje, držanje 			
Dilatator, maternica (UMDNS 11-266)	Dilatatorji se uporabljajo za razširitev kanala. Dilatatorji imajo zaokroženo konico, tako da kanal ni poškodovan.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Dilator, drugo (UMDNS 15-215)		Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Dilatator (UMDNS 11-254)	Žilni dilator je instrument mikrokirurškega posega za nadzorovano intraluminalno vazodilatacijo.	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU
Spekulum vaginalni (UMDNS 13-666) Speculum, uho (UMDNS 13-662) Speculum, rektalni (UMDNS 13-665) Speculatulum (UMDNS 15-602)	Špekulum se vstavi v nožnico, na primer med ginekološkimi pregledi. Mnogi špekulati nato omogočajo širjenje dveh listov, tako da se lahko vagina razplete. Tako je vaginalna koža in materničnega vratu vidna in dostopna. S špekulumom postane mogoče jemati sterilne obtiče iz materničnega vratu ali vstaviti dodatne instrumente sterilno v maternico preko materničnega vratu . Po pregledu so listje spet zaprte in špekulum se odstrani. Da bi izpolnili individualna anatomna stanja bolnika, so špekulami na voljo v številnih različnih velikostih. Pregled se tako lahko opravi brez bolečin. Druge,	Ni kontraindicirano	Glej poglavje 2 IFU



	<i>veliko manjše nosne špekula se uporabljajo v otolaringologiji za pogled na nosno votlino in nosne prehode.</i>		
<i>Kljuka, drugo (UMDNS 15-225) Potrditvena oznaka, drugo (UMDNS 15-228)</i>	<i>Kljuke in kljuge so namenjene ohraniti kirurško območje, kar se da odprto ali obdržati občutljivo tkivo ob strani. Ostre kljuge za podkožje, tope za mišice in fascijo, okrogle za trebušno steno, široke za trebušne organe, kot so jetra, da ostanejo ob strani in ne poškodujejo.</i>	<i>Ni kontraindicirano</i>	<i>Glej poglavje 2 IFU</i>
<i>Retraktor (UMDNS 15-242)</i>	<i>Da bo kirurško območje čim bolj odprto ali da bo občutljivo tkivo ob strani. Ostre kljuge za podkožje, tope za mišice in fascijo, okrogle za trebušno steno, široke za trebušne organe, kot so jetra, da ostanejo ob strani in ne poškodujejo.</i>	<i>Ni kontraindicirano</i>	<i>Glej poglavje 2 IFU</i>
<i>Retraktor, Samodejno zaklepanje (UMDNS 13-390)</i>	<i>Nastavljiv instrument za različne položaje. Po odprtju rane se oba lista vstavi in instrument pritrdimo v zeleni položaj in tako zagotovimo jasen pogled na kirurško polje. Ključavnice so na voljo naravnost ali z ukrivljenim ročajem, ali z enim sklepom na stran, ki omogoča spremenljivo upogibanje in ne ovira kirurga. Fiksacija se izvede bodisi z mrežo, ki jo je mogoče zakleniti, bodisi z zaklepanjem vijaka</i>	<i>Ni kontraindicirano</i>	<i>Glej poglavje 2 IFU</i>
<i>Ustni gag (UMDNS 11-822)</i>	<i>Instrumenti za držanje vključujejo tudi ustne ključavnice, ki služijo za pasivno odpiranje in</i>	<i>Ni kontraindicirano</i>	<i>Glej poglavje 2 IFU</i>
<i>Lopatka (UMDNS 15-249)</i>	<i>Izpostavljen instrument, ki omogoča dostop do predela za zdravljenje z dvigom, shvačanjem kosti, tkiv, živcev in krvnih žil</i>	<i>Ni kontraindicirano</i>	<i>Glej poglavje 2 IFU</i>
<i>Posipalnik, gipsum (UMDNS 13-708)</i>	<i>Posilni instrument za odpiranje ometnih odlivov</i>	<i>Ni kontraindicirano</i>	<i>Glej poglavje 2 IFU</i>
Shranjevanje sterilnega blaga			
<i>Sterilna posoda (UMDNS 13-730)</i>	<i>Glejte navodila za uporabo TD-01-04_A09x01_GA_v1.0</i>	<i>Ni kontraindicirano</i>	<i>Glej poglavje 2 IFU</i>
<i>Posoda, obliž (UMDNS 13-692)</i>	<i>Glejte navodila za uporabo TD-01-04_A09x01_GA_v1.0</i>	<i>Ni kontraindicirano</i>	<i>Glej poglavje 2 IFU</i>
Vzvodni instrumenti			
<i>Dvigalo (UMDNS 11-504)</i>	<i>Ročni kirurški instrument za dviganje/ločevanje/raztezanje/raztegovanje (povišanje) kosti in tkiv.</i>	<i>Ni kontraindicirano</i>	<i>Glej poglavje 2 IFU</i>
Diagnostični instrumenti			
<i>Sonda, druga (UMDNS 15-237)</i>	<i>So instrumenti za palpacijo, pregled in vstavljanje v votle organe, telesne odprtine, telesne votline, naravne ali bolezn- ali poškodbe povezane votline ali žepe v plasteh tkiv. Glede na vrsto, obliko in velikost so namenjeni diagnostični in/ali terapevtski uporabi.</i>	<i>Ni kontraindicirano</i>	<i>Glej poglavje 2 IFU</i>
Ročnega vrtenja instrumentov			
<i>Instrumenti za vrtenje (UMDNS 17-760)</i>	<i>Instrumenti za vrtenje kosti in trdega tkivo</i>	<i>Ni kontraindicirano</i>	<i>Glej poglavje 2 IFU</i>
<i>Izvijač (UMDNS 13-517)</i>	<i>Orodje, ki se prilega v vijačno glavo in s katerim se lahko vijak med kirurškim posegom zategne/sprosti/izklopi z vrtenjem. Običajno ima gred iz kakovostnega nerjavečega jekla, katerega distalni konec se prilega še posebej v vijak glavo približno naslednjih oblik: reža, Phillips (križna reža), Pozidriv (Supadriv), Torx, vtičnica za vlečnico (Allen), Robertson (kvadrat), glava ključa (dve zatiči),</i>	<i>Ni kontraindicirano</i>	<i>Glej poglavje 2 IFU</i>

	<p><i>Polydrive ali einsinnig (sklopka). Proksimalni del grede ima lahko ročaj za ročno napeljavo ali profilno palico, ki se prilega v zamenljiv vijačna ročica, ročni chuck ali motorni pogon. Nekatere vrste lahko vključujejo merilnik navora. Izdelek za ponovno uporabo.</i></p>		
--	---	--	--

Spodaj boste našli pregled izdelkov, za katere Digimed zagotavlja posebna navodila za razstavljanje/montažo, vključno s sklicevanjem na ustrezna navodila!

Skupina izdelkov	Navodila za razstavljanje/montažo
Samodejno zaklepanje navijala (UMDNS 13-390)	<p><i>Prosimo, odvijte vse vijake vseh ventilov ali drsnih gred.</i> <i>Če je mogoče, je treba vse gibke dele razdvoiti.</i> <i>Po pripravi zagotovite funkcionalni nadzor.</i> <i>Prosim, sestavite dele. Če imate kakšna vprašanja o razstavi ali montaži, nas kontaktirajte</i></p>